

Liste der Vernehmlassungsadressaten

Liste des destinataires consultés

Elenco dei destinatari della consultazione

Art. 4 Abs. 3 Vernehmlassungsgesetz (SR 172.061)

1	Kantone / Cantons / Cantoni	2
2	In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell'Assemblea federale	4
3	Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna	5
4	Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dell'economia	6
5	Weitere interessierte Kreise / autres milieux intéressées / altri ambienti interessati	7

1 Kantone / Cantons / Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich	Neumühlequai 10 Postfach 8090 Zürich
Staatskanzlei des Kantons Bern	Postgasse 68 3000 Bern 8
Staatskanzlei des Kantons Luzern	Bahnhofstrasse 15 6002 Luzern
Standeskanzlei des Kantons Uri	Rathausplatz 1 6460 Altdorf
Staatskanzlei des Kantons Schwyz	Regierungsgebäude Bahnhofstrasse 9 Postfach 1260 6431 Schwyz
Staatskanzlei des Kantons Obwalden	Rathaus 6061 Sarnen
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden	Dorfplatz 2 Postfach 1246 6371 Stans
Staatskanzlei des Kantons Glarus	Rathaus 8750 Glarus
Staatskanzlei des Kantons Zug	Seestrasse 2 Regierungsgebäude am Postplatz 6300 Zug
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg	Rue des Chanoines 17 1701 Fribourg
Staatskanzlei des Kantons Solothurn	Rathaus Barfüssergasse 24 4509 Solothurn
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt	Marktplatz 9 4001 Basel
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft	Regierungsgebäude Rathausstrasse 2 4410 Liestal
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen	Beckenstube 7 8200 Schaffhausen
Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden	Regierungsgebäude 9102 Herisau

Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden	Marktgasse 2 9050 Appenzell
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen	Regierungsgebäude 9001 St. Gallen
Standeskanzlei des Kantons Graubünden	Reichsgasse 35 7001 Chur
Staatskanzlei des Kantons Aargau	Regierungsgebäude 5001 Aarau
Staatskanzlei des Kantons Thurgau	Regierungsgebäude Zürcherstrasse 188 8510 Frauenfeld
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino	Piazza Governo 6 6501 Bellinzona
Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud	Place du Château 4 1014 Lausanne
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais	Planta 3 1950 Sion
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel	Le Château Rue de la Collégiale 12 2000 Neuchâtel
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève	Rue de l'Hôtel-de-Ville 2 Case postale 3964 1211 Genève 3
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura	2, rue de l'Hôpital 2800 Delémont
Konferenz der Kantonsregierungen (KdK) Conférence des gouvernements cantonaux (CdC) Conferenza dei Governi cantonali (CdC)	Sekretariat Haus der Kantone Speichergasse 6 Postfach 3001 Bern
Regierung des Fürstentums Liechtenstein	Regierungsgebäude Peter-Kaiser-Platz 1 Postfach 684 9490 Vaduz

2 In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques représentés
à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell'Assemblea federale

Die Mitte Le Centre Alleanza del Centro	Generalsekretariat Seilerstrasse 8a Postfach 3001 Bern
Eidgenössisch-Demokratische Union EDU Union Démocratique Fédérale UDF Unione Democratica Federale UDF	Postfach 3602 Thun
Evangelische Volkspartei der Schweiz EVP Parti évangélique suisse PEV Partito evangelico svizzero PEV	Nägeligasse 9 Postfach 3001 Bern
FDP. Die Liberalen PLR. Les Libéraux-Radicaux PLR. I Liberali Radicali	Generalsekretariat Neuengasse 20 Postfach 3001 Bern
GRÜNE Schweiz Les VERT-E-S suisses I VERDI svizzera	Waisenhausplatz 21 3011 Bern
Grünliberale Partei Schweiz glp Parti vert'libéral Suisse pvl Partito verde liberale svizzero pvl	Monbijoustrasse 30 3011 Bern
Lega dei Ticinesi (Lega)	Via Monte Boglia 3 Case postale 4562 6904 Lugano
Mouvement Citoyens Genevois MCG	Rue Camille-Martin 18 1203 Genève
Schweizerische Volkspartei SVP Union Démocratique du Centre UDC Unione Democratica di Centro UDC	Generalsekretariat Postfach 8252 3001 Bern
Sozialdemokratische Partei der Schweiz SPS Parti socialiste suisse PSS Partito socialista svizzero PSS	Zentralsekretariat Theaterplatz 4 Postfach 3001 Bern

- 3 Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband Association des Communes Suisses Associazione dei Comuni Svizzeri	Holzikofenweg 8 Postfach 3001 Bern
Schweizerischer Städteverband Union des villes suisses Unione delle città svizzere	Monbijoustrasse 8 Postfach 3001 Bern
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete Groupement suisse pour les régions de montagne Gruppo svizzero per le regioni di montagna	Seilerstrasse 4 Postfach 3001 Bern

4 Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national / associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere Swiss business federation	Hegibachstrasse 47 Postfach 8032 Zürich
Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)	Schwarztorstrasse 26 Postfach 3001 Bern
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	Hegibachstrasse 47 Postfach 8032 Zürich
Schweiz. Bauernverband (SBV) Union suisse des paysans (USP) Unione svizzera dei contadini (USC)	Laurstrasse 10 5201 Brugg
Schweizerische Bankiervereinigung (SBVg) Association suisse des banquiers (ASB) Associazione svizzera dei banchieri (ASdB) Swiss Bankers Association	Postfach 4182 4002 Basel
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)	Monbijoustrasse 61 Postfach 3000 Bern 23
Kaufmännischer Verband Schweiz Société suisse des employés de commerce Società svizzera degli impiegati di commercio	Hans-Huber-Strasse 4 Postfach 1853 8027 Zürich
Travail.Suisse	Hopfenweg 21 Postfach 5775 3001 Bern

Aéroport International de Genève	Rte de l'Aéroport 21 1215 Genève
Aéroport Sion/Sitten	Rte de l'Aéroport 1950 Sion
Aeroporto Lugano-Agno	Via Aeroporto 6982 Agno
Akademie der Naturwissenschaften Schweiz (sc nat) Académie suisse des sciences naturelles Accademia svizzera di scienze naturali	Haus der Akademien Postfach 3001 Bern
Ärzte und Ärztinnen für Umweltschutz	Westquai 2 Postfach 620 4019 Basel
Centre Hospitalier Universitaire Vaudois, Lausanne (CHUV)	Rue du Bugnon 21 1011 Lausanne
Die medizinischen Laboratorien der Schweiz (FAMH) Les laboratoires médicaux de Suisse I laboratori medici della Svizzera	Altenbergstrasse 29 Postfach 686 3000 Bern 8
Die Schweizerische Post	Wankdorfallee 4 3030 Berne (keine E-Mail-Adresse verfügbar)
Eidg. Anstalt für Wasserversorgung, Abwasserreinigung und Gewässerschutz EAWAG	Überlandstrasse 133 8600 Dübendorf
Eidgenössische Fachkommission für biologische Sicherheit (EFBS) Commission fédérale d'experts pour la sécurité biologique (CFSB) Commissione federale per la sicurezza biologica (CFSB)	Geschäftsstelle EFBS c/o Bundesamt für Umwelt 3003 Bern
Eidgenössische Kommission für ABC Schutz (KomABC) Commission fédérale pour la protection ABC (ComABC) Commissione federale per la protezione NBC (ComNBC)	Bundesamt für Bevölkerungsschutz Guisanplatz 1B CH-3003 Bern
Eidgenössische Kommission für Impffragen (EKIF) Commission fédérale pour les vaccinations (CFV) Commissione federale per le vaccinazioni (CFV)	Bundesamt für Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Schwarzenburgstr.157 3003 Bern
Eidgenössische Kommission für Konsumentenfragen (EKK) Commission fédérale de la consommation (CFC) Commissione federale del consumo (CFC)	Eidgenössisches Büro für Konsumentenfragen Bundeshaus Ost 3003 Bern

Eidgenössische Kommission für Pandemievorbereitung und -bewältigung (EKP) Commission fédérale pour la préparation et la gestion en cas de pandémie (CFP) Commissione federale per la preparazione e la risposta alle pandemie (CFP)	Schweizerische Bundeskanzlei Bundeshaus West 3003 Bern
Eidgenössische Kommission für Fragen zu sexuell übertragbaren Infektionen (EKSI) Commission fédérale pour les questions liées aux infections sexuellement transmissibles (CFIST) Commissione federale per le questioni relative alle infezioni sessualmente trasmissibili (CFIST)	Bundesamt für Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Schwarzenburgstr.157 3003 Bern
Public Eye (ehem. Erklärung von Bern)	Dienerstrasse 12 Postfach 8021 Zürich
Expertenkommission für Reisemedizin EKRM	Sekretariat Schweizerische Fachgesellschaft für Tropen- und Reisemedizin Aeschenplatz 2 4052 Basel
Flughafen Basel-Mülhausen, Basel-Flughafen	Flughafen Basel-Mulhouse Postfach 4030 Basel
Flughafen Bern-Belp	Flughafen Bern AG Flugplatzstrasse 31 3123 Belp
Flughafen St. Gallen-Altenrhein	Airport Altenrhein AG Flughafenstrasse 11 9423 Thal
Flughafen Zürich AG, Flughafen Zürich-Kloten	Flughafen Zürich AG Postfach 8058 Zürich
Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte (FMH) Fédération des médecins suisses Federazione dei medici svizzeri	FMH Generalsekretariat Elfenstrasse 18 Postfach 3000 Bern 16
Gesellschaft der Schweizerischen Amts- und Spitalapotheker (GSASA) Société suisse des pharmaciens de l'administration et des hôpitaux	GSASA Schweizerischer Verein der Amts- und Spitalapotheker 3000 Bern
Gesellschaft der Schweizerischen Industrie-ApothekerInnen (GSIA) Société suisse des pharmaciens(ne)s d'industrie	GSIA Gesellschaft der Schweizerischen Industrie-Apotheker(Innen) 4104 Oberwil

Gesellschaft Tierärztinnen und Tierärzte (GST) Société des Vétérinaires Suisses (SVS)	Brückfeldstrasse 18 3012 Bern
Gesundheitsförderung Schweiz (GF CH) Promotion Santé Suisse Promozione Salute Svizzera	Wankdorfallee 5 3014 Bern
Groupement Romand de l'Industrie Pharmaceutique (GRIP)	Rte du Jura 37 B CP 160 1701 Fribourg
H+ Die Spitäler der Schweiz H+ Les Hôpitaux de Suisse H+ Gli Ospedali Svizzeri	Geschäftsstelle Lorrainestrasse 4 A 3013 Bern
Hepatitis Schweiz Hépatite Suisse Epatite Svizzera	Schützengasse 31 8001 Zürich
Hôpitaux Universitaires de Genève (HUG)	Rue Gabrielle-Perret- Gentil 4 1211 Genève 14
Inselspital - Universitätsspital Bern Hôpital Universitaire de Berne	Inselspital 3010 Bern
Institut für Epidemiologie, Biostatistik und Prävention der Universität Zürich EBPI	Universität Zürich Epidemiologie, Biostatistik & Prävention Institut Hirschengraben 84 8001 Zürich
Institut für Infektionskrankheiten der Uni Bern IFIK	Friedbühlstrasse 25 Postfach 3001 Bern
Institut für Parasitologie	Universität Bern Institut für Parasitologie Länggassstrasse 122 Postfach 3001 Bern
Konferenz der kantonalen Ärztesgesellschaften (KKA) Conférence des sociétés cantonales de médecine Conferenza delle società mediche cantonali	Nordstrasse 15 8006 Zürich
Life Sciences Switzerland, Bern	University of Zurich Department of Molecular Life Sciences Winterthurerstrasse 190 8057 Zürich

medical women switzerland (mws) ärztinnen schweiz femmes médecins suisse donne medico svizzera	mws medical women switzerland c/o Dr. med. Daniela Zeller Dufourstrasse 147 CH-8008 Zürich
Nationale Ethikkommission im Bereich Humanmedizin (NEK) Commission nationale d'éthique dans le domaine de la médecine humaine Commissione nazionale d'etica in materia di medicina umana	Bundesamt für Gesundheit Schwarzenburgstr.157 3003 Bern
Nationaler Verein für Qualitätsentwicklung in Spitälern und Kliniken (ANQ) Association nationale pour le développement de la qualité dans les hôpitaux et les cliniques Associazione nazionale per lo sviluppo della qualità in ospedali e cliniche	Weltpoststrasse 5 3015 Bern
Ofac Die Berufsgenossenschaft der Schweizer Apotheker La coopérative professionnelle des pharmaciens suisses La cooperativa professionale dei farmacisti svizzeri	Hardturmstrasse 129 8005 Zürich
Ospita – Die Schweizer Gesundheitsunternehmen Ospita – Les entreprises suisses de santé Ospita – Le aziende sanitarie svizzere	Zieglerstrasse 29 3007 Bern
Pediatric Infectious Disease Group PIGS	<i>(Keine Adresse verfügbar)</i>
Programmkommission der Sentinella-Überwachung	Bundesamt für Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Schwarzenburgstr.157 3003 Bern
Port of Switzerland	Hochbergerstrasse 160 4057 Basel
Public Health Schweiz (PH CH) Santé publique Suisse Salute pubblica Svizzera	Dufourstrasse 30 CH-3005 Bern
Referenzzentrum für Influenza NZI	Hôpitaux Universitaires Genève Laboratoire de Virologie Rue Gabrielle-Perret- Gentil 4 1211 Genève 14
Referenzzentrum für invasive Meningokokken (CNRM)	Hôpitaux Universitaires Genève Laboratoire de Bactériologie Rue Gabrielle-Perret- Gentil 4 1211 Genève 14

Referenzzentrum für invasive Pneumokokken (NZPn)	Universität Bern Institut für Infektionskrankheiten (ifik) Friedbühlstrasse 25 3010 Bern
Referenzzentrum für Legionellen NRZL / Servizio di microbiologia EOLAB	Centro Nazionale di Referenza per Legionella c/o Ente Ospedaliero Cantonale Dipartimento di Medicina di Laboratorio EOLAB Servizio di Microbiologia Via Mirasole 22 6501 Bellinzona
Referenzzentrum für Masern und Röteln Centre national de référence pour la rougeole et la rubéole (CNRRR)	Hôpitaux Universitaires Genève Laboratoire de Virologie Rue Gabrielle-Perret- Gentil 4 1211 Genève 14
Referenzzentrum für Mykobakterien NZM	Universität Zürich Institut für Medizinische Mikrobiologie Gloriastrasse 30/32 8006 Zürich
Referenzzentrum für neuauftretende Viruskrankheiten NAVI	Hôpitaux Universitaires Genève Laboratoire de Virologie Rue Gabrielle-Perret- Gentil 4 1211 Genève 14
Referenzzentrum für Poliomyelitis und Enteroviren NRZ PE	Nationales Referenzlabor für Poliomyelitis Klinische Virologie Labormedizin Universitätsspital Basel Petersgraben 4 4031 Basel
Referenzzentrum für Retroviren NZR	Universität Zürich Institut für Medizinische Virologie Winterthurerstrasse 190 8057 Zurich
Referenzzentrum für zeckenübertragende Krankheiten NRZK	Centre hospitalier universitaire vaudois Institut de Microbiologie Rue du Bugnon 48 1011 Lausanne

Referenzzentrum für hochpathogene Bakterien (NABA)	Labor Spiez Austrasse 3700 Spiez
Regionallabornetzwerk	Bundesamt für Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Schwarzenburgstr.157 3003 Bern
Schweizer Tourismus-Verband (STV)	Finkenhubelweg 11 3012 Bern
Schweizerische Akademie für Medizinische Wissenschaften Académie suisse des sciences médicales Accademia Svizzera delle scienze mediche	Haus der Akademien Laupenstrasse 7 3001 Bern
Schweizerische Ethikkommissionen für Forschung am Menschen (swissethics) Commissions d'éthique suisses relative à la recherche sur l'être humain Commissioni etiche svizzere per la ricerca sull'essere umano	Haus der Akademien Laupenstrasse 7 3001 Bern
Schweizerische Fachgesellschaft für Tropen- und Reisemedizin	Zentrum für Tropen- und Reisemedizin Swiss TPH Aeschenplatz 2 4052 Basel
Schweizerische Gesellschaft für Gesundheitspolitik (SGGP) Société suisse pour la politique de la santé Società svizzera per la politica della salute	Zieglerstrasse 29 3007 Bern
Schweizerische Gesellschaft für Mikrobiologie Société Suisse de Microbiologie Società svizzera di Microbiologia	General secretary of the Swiss Society for Microbiology Champ-Pamont 12 1033 Cheseaux-sur- Lausanne
Schweizerische Gesellschaft für Infektiologie	Swiss Academic Foundation for Education in Infectious Diseases (SAFE-ID) Friedbühlstrasse 51 c/o Institut für Infektionskrankheiten 3010 Bern
Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrie (SGP) Société suisse de pédiatrie Società svizzera di pediatria	Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrie Rue de l'Hôpital 15 Postfach 516 1701 Freiburg
Schweizerische Gesellschaft für Spitalhygiene	Sekretariat SGSH c/o Klinik für

	Infektionskrankheiten und Spitalhygiene Universitätsspital Zürich Rämistrasse 100 8091 Zürich
Schweizerische Kommission für Qualitätssicherung im medizinischen Labor Commission suisse pour l'assurance de qualité dans le laboratoire médical Commissione svizzera per l'assicurazione di qualità nel laboratorio medico	Geschäftsstelle QUALAB c/o Gebert Rechtsanwälte AG Spitalackerstrasse 74 3013 Bern
Schweizerische Konferenz der kantonalen Gesundheitsdirektorinnen und -direktoren (GDK) Conférence suisse des directrices et directeurs cantonaux de la santé Conferenza svizzera delle direttrici e dei direttori cantonali della sanità	Haus der Kantone Speichergasse 6 Postfach 3001 Bern
Schweizerische Organisation der Wirtschaft für Umweltschutz Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz (eco-swiss) Organisation de l'économie suisse pour la protection de l'environnement, la sécurité et la santé au travail	Spanweidstrasse 3 8006 Zürich
Schweizerische Rettungsflugwacht (Rega), Zürich-Flughafen	Rega-Center Postfach 1414 8058 Zürich Flughafen
Schweizerische Union für Labormedizin (SULM) Union suisse de médecine de laboratoire Unione svizzera di medicina di laboratorio	Schweizerische Union für Labormedizin Sekretariat c/o MQ, Verein für medizinische Qualitätskontrolle Universitätsspital Zürich 8091 Zürich
Schweizerische Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft	Südquaistrasse 14 4019 Basel
Schweizerischer Apothekerverband (pharmasuisse) Société suisse des pharmaciens Società svizzera dei farmacisti	Stationsstrasse 12 3097 Bern-Liebefeld
Schweizerischer Nutzfahrzeugverband ASTAG	Wölflistrasse 5 3006 Bern
Schweizerischer Reise-Verband, Zürich	Etzelstrasse 42 8038 Zürich
Schweizerischer Strassenverkehrsverband (FRS)	Wölflistrasse 5 3006 Bern
Schweizerisches Rotes Kreuz Croix-Rouge Suisse Croce Rossa Svizzera	Schweizerisches Rotes Kreuz

	Postfach ^[SEP] 3001 Bern ^[SEP]
Schweizerisches Tropen- und Public Health-Institut (Swiss TPH) Institut Tropical et de Santé Publique Suisse Istituto Tropicale e di salute pubblica svizzera Swiss Tropical and Public Health Institute	Kreuzstrasse 2 4123 Allschwil
SWISS, Swiss International Airlines AG	Malzgasse 15 CH-4052 Basel
Swiss Shipowners Association Verband Schweizerischer Seereedereien Associations des Armateurs Suisses Associazione degli Armatori Svizzeri	Swiss Shipowners Association Rue de Saint-Jean 98 1201 Geneva
Swiss Society of Tropical Medicine and Parasitology (SSTMP)	<i>(Keine Adresse verfügbar)</i>
Swiss Testing Labs Association of Swiss Laboratories Verband Schweizer Laboratorien Association des Laboratoires Suisses Associazione dei Laboratori Svizzeri	Belpstrasse 41 3007 Bern
Swissnoso	Swissnoso Generalsekretariat Sulgeneckstrasse 35 3007 Bern
Verband der Kantonschemiker der Schweiz (VKCS) Association des chimistes cantonaux de Suisse Associazione dei Chimici Cantionali Svizzeri	Verband der Kantonschemiker der Schweiz c/o Amt für Verbraucherschutz Obere Vorstadt 14 5000 Aarau
Vereinigung der Kantonsärztinnen und Kantonsärzte der Schweiz (VKS) Association des médecins cantonaux de Suisse Associazione dei medici cantionali svizzeri	Vereinigung der Kantonsärzte und Kantonsärztinnen der Schweiz % Konferenz der kantonalen Gesundheitsdirektorinnen und -direktoren (GDK) Haus der Kantone Speichergasse 6 CH-3001 Bern
Vereinigung der Schweizerischen Kantonstierärzte (VSKT)	Vereinigung der Schweizer Kantonstierärztinnen und Kantonstierärzte c/o Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen

	Schwarzenburgstrasse 155 3003 Bern
Wirtschaftsverband Chemie Pharma Biotech (scienceindustries) Association des industries Chimie Pharma Biotech Associazione economica per la chimica, la farmaceutica e la biotecnologia	Scienceindustries Nordstrasse 15 Postfach 8021 Zurich